

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 123/124 (1944)
Heft: 7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

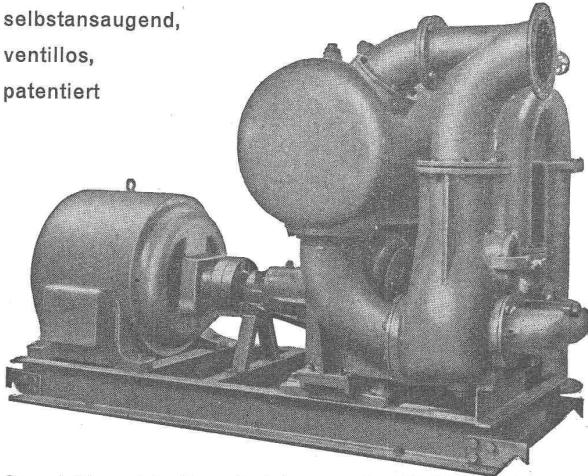
Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Baupumpen

selbstansaugend,
ventillos,
patentiert



Saughöhen bis 9 m, Leistungen 1—500 Liter/Sek. Kein Bodenventil · Keine Klappe im Saugstutzen · Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe · Jederzeitiges automatisches Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr. Keine reibenden, sich abnutzenden Flächen, daher unempfindlich gegen Sand, Schlamm und Kies.

Kunden schreiben uns aus freiem Ermessen:

„Der störungsfreie und sozusagen bedienungslose Betrieb ist einfach unübertreffbar. Die sichere Vermeidung des Ansteigens des Wassers während der Aushub- und insbesondere Befestigungsarbeiten wird mit keinem andern Pumpensystem erreicht.“

„Ich möchte nicht unterlassen, Ihnen mein Lob auszusprechen über die vollautomatische Pumpe, die während aller Fundationsarbeiten beim Turbinenbau ausgezeichnet funktionierte, z.T. in ununterbrochenem Tag- und Nachtbetrieb, ohne irgendwelche Störung und tatsächlich ohne nennenswerte Wartung.“

Maschinenfabrik a. Sihl A. Zürich
Gegründet 1871
Telephon 33514

12

Sie bauen!

Bei weitem Weg zur Haustüre oder zum Gartentor lohnt sich die Einrichtung einer Türöffne- oder Pförtneranlage.

Wir helfen Ihnen bei der Planung der elektrischen Installationen gerne und unverbindlich und erstellen Ihnen jedes Projekt.

Baumann, Koelliker
& Co. AG. ZÜRICH 1 Sihlstr. 87
Telephon (2) 88 7 83

Behälter

sind dauerhaft und leicht im Gewicht.
Runde und rechteckige Standard-
formen oder Spezialanfertigungen.

ETERNIT A.G. NIEDERURNEN TEL. 415 55

BAUBESCHLÄGE MÖBELBESCHLÄGE WERKZEUGE

Besichtigen Sie bitte meine Ausstellung in der
Baumuster-Centrale, Talstrasse 9

F. Bender:

ZURICH, Oberdorfstrasse 9 und 10, Tel. 2 71 92

VERZINKEREI PRATTELN A.-G. PRATTELN (BASELLAND)

GEGR. 1897 - TEL. 6 00 22

Die anerkannt leistungsfähigste Ver-
zinkerei der Schweiz

SPEZIALABTEILUNG: **Teerung, Bituminierung und Be-
jutung** von Gas- und Wasserleitungs- und Stahlmuffen-
röhren bis zu 15 m Länge

Modelle

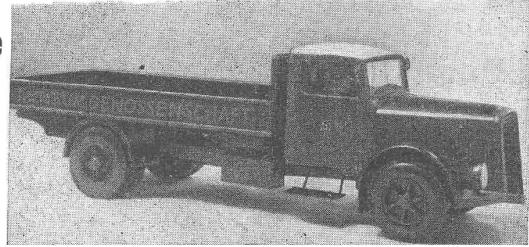
für

Architektur

und

Technik

baut



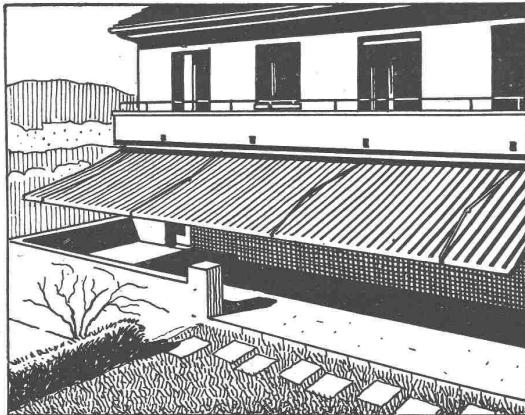
WALTER STUDER, BASEL 6

Tiefbohrungen

Filterbrunnen, automatische Heberleitungen

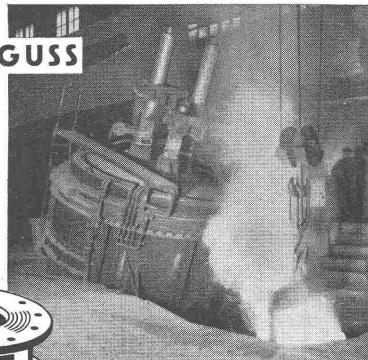
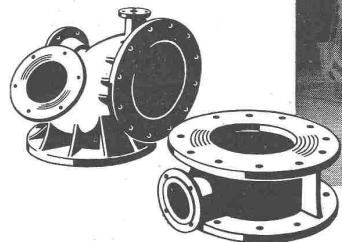
AG. GUGGENBÜHL ING. ZÜRICH Flurstrasse 71 Telephon 5 53 13

Spezialunternehmung seit 1869 für Wasserversorgungen und Tiefbohrungen



ELEKTRO-STAHLGUSS

in hervorragender Qualität und Ausfüh-
rung, mit sauberer Oberfläche, gut ge-
glüht, legiert und unlegiert, für sämtliche
Verwendungszwecke der Industrie.



OEHLER AARAU

EISEN- UND STAHLWERKE OEHLER & CO. A.G.



Holzimprägnierung und Konservierung

für Aussen- und Innenanstrich

Vollständig geruchfrei

Positive Wirkung der Holzstruktur

Mehrjährige Garantie

Prospekte und Muster

FRID. KRÄNZLIN, LUZERN
Blumenrain 10 Telephon 2 80 85

Schenker Stores

EMIL SCHENKER A.-G. - Storesfabrik

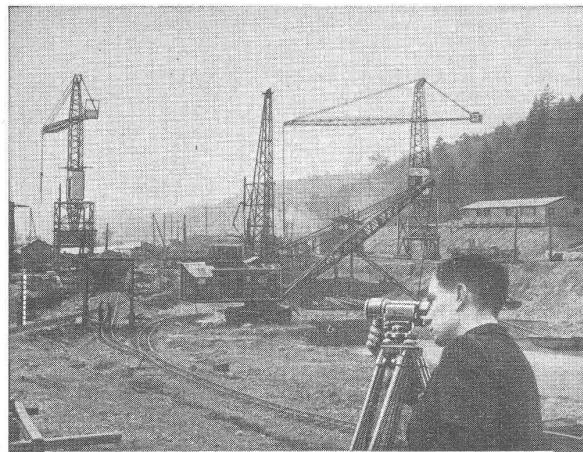
SCHÖNENWERD (Sol.) ZÜRICH, Nüscherstr. 30
Telephon (064) 313 52 Telephon (051) 3 90 40



Wassererdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

Frick-Glass, Zürich-Altstetten



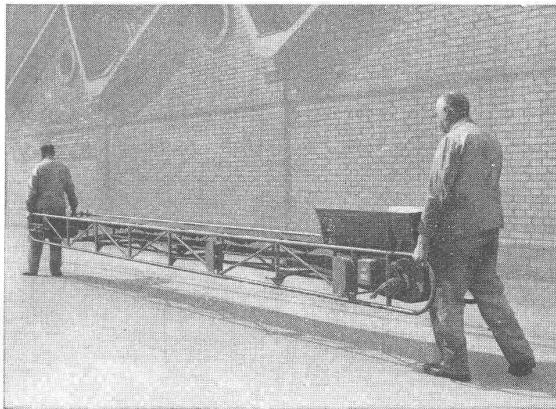
Rasches, präzises Arbeiten

Mitten im Hochbetrieb und scheinbaren Durcheinander der Baustelle müssen die Masse der entstehenden Bauteile kontrolliert und die Dimensionen der nächsten Etappen festgelegt werden.

Dafür steht dem Ingenieur im Kern-Nivellier-Instrument ein Arbeitsgerät zur Verfügung, mit dem er diese Aufgabe in kürzester Zeit und mit absoluter Genauigkeit ausführt.

Kern
AARAU seit 125 Jahren die führende Marke für
**NIVELLIER-
INSTRUMENTE**

GIROUD OLTEN



TRAGBARE

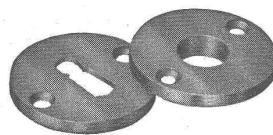
FÖRDERBÄNDER

FÜR MASSEN- UND STÜCKGÜTER ALLER ART

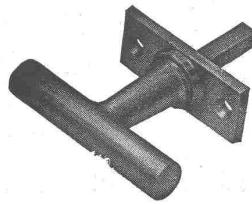
AG. der Maschinenfabrik von Louis Giroud Olten

Tel. (062) 5 40 17

6444

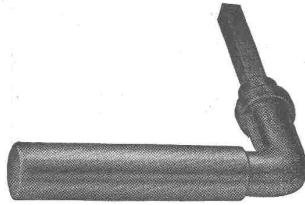


Schweizer Baubeschläge



Wir liefern alle
kuranten Be-
schläge in erst-
klassiger Aus-
führung.

INCA



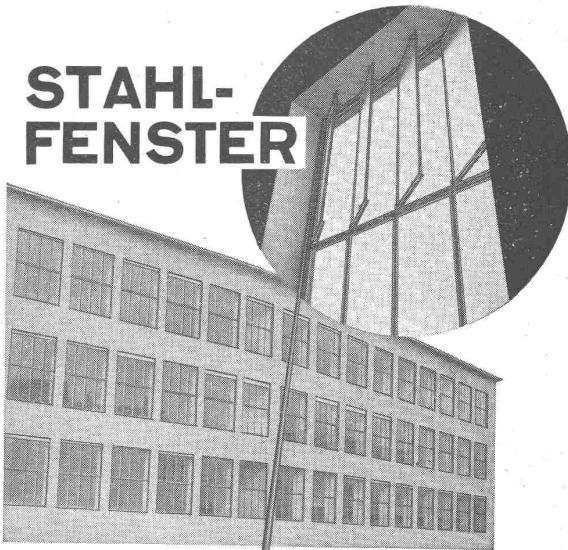
INJECTA

A.-G. Spritzgusswerke und Apparatefabrik

TEUFENTHAL b. AARAU

Telephon 3 82 77

STAHL- FENSTER



Fenster für Fabrik- und Wohnungsbau
Einfach- und Doppelverglasung
Horizontal- u. Vertikal-Schiebefenster

GEBR. TUCHSCHMID
FRAUENFELD + ZÜRICH

S.T.S.

Schweizer. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse du placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Beethovenstr. 1 — Telefon: 35426 — Teleg.: STSINGENIEUR ZÜRICH.
 Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 2 Fr. für 3 Monate.
 Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiter-
 leitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

MASCHINEN-ABTEILUNG

- 393 **Ingenieur od. Techniker** mit Praxis in Fabr. v. Glühlampen zur selbständigen Leistung einer Glühlampenfabrik. Spanisch erwünscht. Spanien.
 435 **Dipl. Elektrotechniker**. S. 24. Juni.
 455 **Dipl. Elektrotechniker**. S. 1. Juli.
 471 **Konstrukteure** mit abg. Hochschul- od. Tech.-Bildung, mit Erfahr. in mech. bzw. hydraul. Konstruktionen. Selbständige. Alter bis 50 Jahre. Fabr. elektr. u. mech. Maschinen. Zentralschweiz.
 481 **Maschinentechniker**, Konstruktion von Presswerkzeugen, Vorrichtungsbau. Nordwestschweiz.
 561 **Dipl. Maschinentechniker** mit Werkstattpraxis, ideenreicher, selbständiger Konstrukteur für Spezialmaschinen. Kleinere Maschinenfabrik. Ostschweiz.
 563 **Elektro- oder Maschinentechniker bzw. -Techniker** mit guten allg. techn. Kenntn. u. kanfmänn. Veranlagung. Deutsch, franz., spanisch u. englisch, wenn möglich portugiesisch. Alter 25—40. Exportunternehmen.
 567 **Jüngerer Heizungstechniker**, sauberer Planbearbeiter Zürich.
 569 **Techniker** als Werkführer mit Erfahrung in Bearbeitung grosser Werkstücke. Grosse Maschinenfabrik. Ostschweiz.

Maschinenfabrik der Westschweiz sucht für Entwicklungsarbeiten:

1. Konstrukteur

für elektrische Grosswärmeeapparate, sehr guter Konstrukteur, mit Diplom als Ingenieur oder Techniker für Maschinenbau oder Elektrotechnik, mit mehrjähriger Konstruktionspraxis.

2. Dipl. Maschinen-Ingenieur

für Berechnung und Konstruktion von Apparaten für Abwärmeverwertung. Mehrjährige Berechnungs- und Konstruktionstätigkeit nötig. Praxis auf Kälte- und Kolbenmaschinen erwünscht.

**3. Dipl. Elektro-Ingenieur
oder Elektrotechniker**

zur Bearbeitung von Projekten für elektrische Anlagen sowie zur Ausarbeitung der zugehörigen Konstruktionen. Mehrjährige Konstruktionspraxis erforderlich.

Herren mit Initiative und Arbeitsfreude wollen ihre ausführlichen handschriftlichen Angebote mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo, Referenzen u. Zeichnungsproben unt. Chiffre Z. V. 2122 an die Mosse-Annونcen A.-G., Limmatquai 94, Zürich, richten.

**ARCHITEKT od.
BAUTECHNIKER**

Gesucht tüchtiger, künstlerisch befähigter, selbständig arbeitender Architekt in Architekturbüro Zürich. Es werden nur Bewerber berücksichtigt, die über genügende Praxis verfügen. Dauerstelle bei Eignung. Offerten mit Angaben bisheriger Tätigkeit, Eintritt und Gehalt unter Chiffre Z. H. 2132 an Mosse-Annونcen, Zürich.

Mechaniker

selbständig in **Reparaturen, Revisionen und Montage** sämtlicher Bau- maschinen, insbesonders Kompressoren, div. Syst. Dampfmaschinen, so- wie tüchtig im Schmieden und autogen. Schweißen, sucht sofort Stelle als Masch.-Meister, Reparateur etc. in Bauunternehmung. Offerten unter D. 4175 Y. an Publicitas Bern.

BAU-ABTEILUNG

- 418 **Hochbauzeichner od. -Techniker**. Kt. Solothurn.
 500 **Dipl. Tiefbauzeichner od. Vermessungstechniker**. Südostschweiz.
 690 **Architekt**, bevorz. Absolvent E. T. H., für Verkaufsorganisation. Kaufmännische Vorbildung. Industrieunternehmung. Ostschweiz.
 704 **Jüngerer Bauingenieur**, guter Statiker für Massivbau. Zentralschweiz.
 808 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Kt. Zürich.
 820 **Dipl. Architekt ev. Hochbauzeichner**. Zürich.
 844 **Jüngerer Tiefbauzeichner**. Ingenieurbüro. Nordwestschweiz.
 928 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Zentralschweiz.
 952 **Jüngerer Hochbauzeichner od. Architekt**. Architekturbüro. Westschweiz.
 1186 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Zentralschweiz.
 1188 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Ostschweiz.
 1192 **Techniker**, Stahlbau-Konstrukteur. Konstruktionswerkstätte. Ostschweiz.
 1194 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Zürich.
 1196 **Dipl. Tiefbauzeichner**. Strassenbau, Meliorationen. Zentralschweiz.
 1198 **Jüngerer Bauingenieur od. Tiefbauzeichner** für Wasserversorgungen. Nähe Zürich.
 1202 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Kt. Bern.
 1204 **Jüngerer Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Nordostschweiz.
 1208 **Hochbauzeichner**. Architekturbüro. Westschweiz.
 1212 **Jüngerer Vermessungstechniker**. Technisches Büro. Zürich.
 1214 **Jüngerer, dipl. Architekt od. Bautechniker** mit Praxis für Büro, ev. auch als Arbeitsgemeinschaft. Architekturbüro. St. Gallen.
 1216 **Bautechniker od. -Zeichner** für Büro. Kt. Thurgau.
 1218 **Dipl. Architekt** für Entwurf. Zentralschweiz.
 1220 **Hochbauzeichner, Möbelzeichner od. Innenarchitekt**. Zürich.

Elektro-od. Maschinen-Ingenieur

eventuell

Elektro-od. Maschinen-Techniker

gesucht von schweizerischer Wirtschafts-Organisation für organisatorische Arbeiten in der Schweiz, in Spanien, Portugal, Argentinien, Brasilien und in den Vereinigten Staaten.

Verlangt werden: schweizerische Nationalität, sowie die für die Bearbeitung der genannten Länder notwendigen Sprachkenntnisse.

Geboten wird: Fixum und volle Vergütung sämtlicher Reisespesen.

Stellenantritt 1. Dezember, ev. 1. Januar 1945.

Offerten unter OFA 2924 Z. an Orelli Füssli-Annونcen, Zürich, Zürcherhof.

Junger, an selbständiges Arbeiten gewöhnter

Tiefbauzeichner

der diesen Frühling die Lehre beendigt hat, sucht Stelle. — Eintritt 1. Oktober oder nach Uebereinkunft. Zeugnisse zu Diensten. Offerten sind erbettet unter Chiffre B. 5594 an Publicitas Solothurn.

Stellenausschreibung

Beim Kantonalen Tiefbauamt Zürich sind

2 Zeichnerstellen

balldmöglichst neu zu besetzen.

Verlangt wird abgeschlossene Lehre als Tiefbauzeichner mit Befähigung im Plan-, Pausen- und Schriftzeichnen, Verarbeitung von Terrainaufnahmen, ev. einfache technische Bureau- und Feldarbeiten.

Besoldungsklasse 2, ev. 4; Gehalt 3840—5712, ev. 4400—6600 Fr., zuzüglich die gesetzlichen Teuerungs- zulagen.

Bewerber melden sich schriftlich mit Photo, Zeugnisabschriften und Angaben der Personalien bis zum 31. August 1944.

Persönliche Vorstellung auf Einladung hin.

Kantonales Tiefbauamt Zürich:
 Der Kantsongenieur.

*Services industriels de Genève***Poste à pourvoir**

Une inscription publique est ouverte en vue de pourvoir un poste de

Technicien

au bureau technique du Service des Eaux.

Les candidats doivent remplir les conditions suivantes: Etre âgé de moins de 30 ans. Etre citoyen suisse, domicilié à Genève; à titre égal, la préférence sera donnée aux citoyens genevois. Etre porteur du diplôme officiel de technicien du Technicum de Genève, section de mécanique et d'électrotechnique, ou d'une autre école équivalente. Connaître les installations intérieures de distribution d'eau et justifier d'une pratique suffisante dans le domaine de l'appareillage. Engagement à titre d'essai pour une année.

Renseignements complémentaires et formule à remplir au Secrétariat du Service des Eaux, rue du Stand 12.

Les offres manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae et d'une photographie, devront être adressées avant le 31 août 1944, au Secrétariat général des Services Industriels de Genève, pont de la Machine.

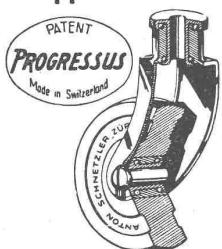
Grösseres Unternehmen sucht

jungen, gewandten Tiefbauzeichner

für Mithilfe bei der Projektierung von Wasserkraftanlagen. Offerten mit Angabe des frühesten Eintrittstermins erbeten unter Chiffre Z. G. 2089 an Mosse-Announceen, Zürich.

Junger Hochbautechniker - Architekt

sucht neuen Wirkungskreis. Absolut selbständig. Beste Referenzen des In- und Auslandes. Offerten sind zu richten unter Chiffre Z. D. 2149 an Mosse-Announceen, Zürich.

Lenkrollen- und Doppelkugellrollen

Anton Schnetzler
ZÜRICH Rennweg 27

Zu beziehen in den einschlägigen Fachgeschäften der Eisenwarenbranche

Gummistiefel

mit Antigleitsohlen
40 u. 90 cm hoch

Pressluftschläuche

Wasserdichte Bekleidungen
liefern ab Lager

L. Wachendorf & Co.

Basel

Freiestr. 45
Telefon 41875

**KETTEN-ANTRIEB**

100 PS
86 : 22 T. p. M.
a. Kalander

Bis 70 PS ab Lager.
W. EMIL KUNZ
Gotthardstrasse 21
ZÜRICH 2
Telephon 5 29 10.

**BALKENLAGEN mit GEHA-TRÄGERN** in Fabriken, Lagerhäusern, Turnhallen usw.**GEHA-TRÄGER**

sind genormte I-Balken aus Holz, wirtschaftlich für schwere Lasten oder Spannweiten von 6 bis 10 Meter. Verlangen Sie Offerten

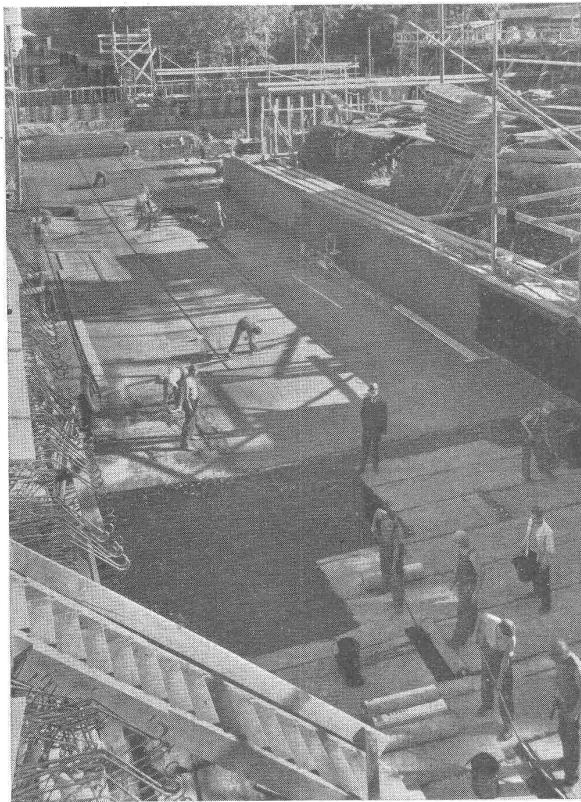
E. u. A. MEIER, HOLZBAU, ZÜRICH 10

Dorfstrasse 19
Tel. 6 21 28

UTO-Kühlmaschinen AG Zürich

Bremgarterstrasse 18 - Telephon 2710 55

Moderne vollautomatische Kühlanlagen,
Tief- und Schnellgefrieranlagen,
gekühlt mit den speziell hierfür konstruierten Hochleistungs-Kompressoren



Hallen-Schwimmbad
Wasserdichte Isolation der Kellerräume gegen Grundwasser
mit unserem bewährten System „MAMMUT“

Weitere Referenzen
für Isolationen gegen Grundwasser:

Stückfarberei Zürich	1100 m ²
Warenhaus Ober, I. bis III. Etappe	3100 m ²
Haus „Zentrum“, Zürich	900 m
Schweiz. Rückversicherungs-Gesellschaft, Zürich	1500 m ²
Gewerbeschulhaus, Zürich	6000 m ²
Volkshaus Zürich	3000 m ²
Seidentrocknungsanstalt, Zürich	1300 m ²
Spar- und Leihkasse, Thun	1500 m ²
„Vita“ Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft, Zürich	1300 m ²
Warenhaus Jelmoli, I. bis II. Etappe	3800 m ²
„Viktoriahaus“, Zürich	1400 m ²
„Haus zum Schanzenec“ Zürich	1600 m ²
St. Gallische Kreditanstalt, St. Gallen	800 m ²
Butterzentrale Luzern	700 m ²
Amtshaus V, Zürich	850 m ²
„Vita Basilese“, Lugano	2300 m ²
Postgebäude Chiasso	1000 m ²
Schweiz. Lebensversicherungs- und Rentenanstalt, Zürich	4500 m ²
„Zürich“ Unfall, Zürich	1000 m ²
Kongressgebäude Zürich	2300 m ²
Konsum-Verein, Zürich	1500 m ²
Hallen Schwimmbad Zürich	2200 m ²
Verschiedene Befestigungswerke	10000 m ²
Maag-Zahnrad A.-G., Zürich	1600 m ²
Pestalozzi & Cie., Lugano	500 m ²
Migros A.-G., Zürich	500 m ²
Albiswerk A.-G., Zürich	1100 m ²
„Pax“ Schweiz. Lebensversicherungsverein, Lugano	600 m

Asphalt-Emulsion A.-G., Zürich

Löwenstrasse 11, Telefon 5 88 66

Dachpappenfabrik und Unternehmung für wasserdichte Beläge

Für Dauerbedachungen wähle der Baufachmann

Lohse

Durotect die vielfach erprobte Dauer-Dachpappe

DUROTECT

MEYNADIER

MEYNADIER & CIE. A.-G., ZÜRICH
Fabrik und Bureau Zürich-Alstetten, Vulkanstr. 110
Zweigniederlassung Bern, Seidenweg 24